

仏説阿弥陀経

〔一〕

姚秦三蔵法師鳩摩羅什奉詔訳

仏説阿弥陀経

如是我聞。一時仏在。舎衛国。祇樹給孤独園。

与大比丘衆。千二百五十人俱。皆是大阿羅漢。

衆所知識。長老舍利弗。摩訶目犍連。

摩訶迦葉。摩訶迦旃延。摩訶俱絺羅。離婆多。

周利槃陀伽。難陀。阿難陀。羅睺羅。憍梵波提。

賓頭盧頗羅墮。迦留陀夷。摩訶劫賓那。薄拘羅。

阿菟楼駄。如是等。諸大弟子。并諸菩薩。

摩訶薩。文殊師利法王子。阿逸多菩薩。

乾陀訶提菩薩。常精進菩薩。与如是等。

諸大菩薩。及釈提桓因等。無量諸天。

大衆俱。

爾時仏告。長老舍利弗。従是西方。

過十萬億仏土。有世界。名曰極樂。其土有仏。

号阿弥陀。今現在説法。舍利弗。彼土何故。

名為極樂。其国衆生。無有衆苦。但受諸樂。

故名極樂。

又舍利弗。極樂国土。七重欄楯。七重羅網。

仏説阿弥陀経

〔二〕

七重行樹。 皆是四宝。 周匝圍繞。 是故彼国。

名曰極樂。

又舍利弗。 極樂国土。 有七宝池。 八功德水。

充滿其中。 池底純以金沙布地。 四辺階道。

金銀瑠璃。 玻瓈合成。 上有楼阁。 亦以金銀瑠璃。

玻瓈碑磈。 赤珠碼瑙。 而嚴飾之。 池中蓮華。

大如車輪。 青色青光。 黄色黄光。 赤色赤光。

白色白光。 微妙香潔。 舍利弗。 極樂国土。

成就如是。 功德莊嚴。 又舍利弗。 彼仏国土。

常作天樂。 黄金為地。 昼夜六時。 而雨曼陀羅華。

其国衆生。 常以清旦。 各以衣祴。 盛衆妙華。

供養他方。 十萬億仏。 即以食事。 還到本国。

飯食経行。 舍利弗。 極樂国土。 成就如是。

功德莊嚴。 復次舍利弗。 彼国常有。

種種奇妙。 雜色之鳥。 白鵠孔雀。 鸚鵡舍利。

迦陵頻伽。 共命之鳥。 是諸衆鳥。 昼夜六時。

出和雅音。 其音演暢。 五根五力。 七菩提分。

八聖道分。 如是等法。 其土衆生。 聞是音已。

皆悉念仏念法念僧。 舍利弗。 汝勿謂此鳥。

仏説阿弥陀経

〔三〕

實是罪報所生。 所以者何。 彼仏国土。

無三惡趣。 舍利弗。 其仏国土。

尚無三惡道之名。 何況有実。 是諸衆鳥。

皆是阿弥陀仏。 欲令法音宣流。 變化所作。

舍利弗。 彼仏国土。 微風吹動。 諸宝行樹。

及宝羅網。 出微妙音。 譬如百千種樂。

同時俱作。 聞是音者。 皆自然生。 念仏念法。

念僧之心。 舍利弗。 其仏国土。 成就如是。

功德莊嚴。

舍利弗。 於汝意云何。 彼仏何故。 号阿弥陀。

舍利弗。 彼仏光明無量。 照十方国。

無所障礙。 是故号为阿弥陀。 又舍利弗。

彼仏寿命。 及其人民。 無量無辺。 阿僧祇劫。

故名阿弥陀。 舍利弗。 阿弥陀仏。 成仏已来。

於今十劫。 又舍利弗。 彼仏有無量無辺。

声聞弟子。 皆阿羅漢。 非是算数。 之所能知。

諸菩薩衆。 亦復如是。 舍利弗。 彼仏国土。

成就如是。 功德莊嚴。

又舍利弗。 極樂国土。 衆生生者。

仏説阿弥陀経

〔四〕

皆かいぜー是あー阿鞞跋致びーぼちー。其ごー中ちゆう多たー有うー。一いつ生しよう補ふー处しよー。

其ごー数しゆー甚じん多たー。非ひー是ぜー算数さんじゆー。所しよー能の知うちー之しー。

但たんかー可いー以むー無量無辺りようむーへん。阿僧祇劫あーそうぎーこうせつ。舍利弗しやーりーほつ。

衆生聞者しゆーじようもんじやー。应当発願おうとうほつがん。願生彼国がんしようひーこく。所以者何しよーいーしやーがー。

得与如是とくよーによーぜー。諸上善人しよーじようぜんにん。俱会一处くーえーいーしよー。舍利弗しやーりーほつ。

不ふー可かー以いー少善根しやうぜんこん。福德因縁ふくとくいんねん。得生彼国とくしようひーこく。舍利弗しやーりーほつ。

若有善男子善女人にやくうーぜんなんしーぜんによーにん。聞説阿弥陀仏もんせつあーみーだーぶつ。執持名号しゆくうじーみようごう。

若一日にやくいちにち。若二日にやくにーにち。若三日にやくさんにち。若四日にやくしーにち。若五日にやくごーにち。

若六日にやくろくにち。若七日にやくしちにち。一心不乱いつしんふーらん。其人臨命終時ごーにんりんみようじゆうじー。

阿弥陀仏あーみーだーぶつ。与諸聖衆よーしよーしやうじゆー。現在其前げんざいごーぜん。是人終時ぜーにんじゆうじー。

心不顛倒しんぶーてんどう。即得往生そくとくおうじよう。阿弥陀仏あーみーだーぶつ。極樂国土ごくらくこくどー。

舍利弗しやーりーほつ。我見是利がーけんぜーりー。故説此言こーせつしーごん。若有衆生にやくうーしゆーじよう。

聞是説者もんぜーせつしやー。应当発願おうとうほつがん。生彼国土しようひーこくどー。

舍利弗しやーりーほつ。如我今者によーがーこんじやー。讚歎阿弥陀仏さんだんあーみーだーぶつ。

不可思議功德ふーかーしーぎーくーどく。東方亦有とうぼうやくうー。阿闍鞞仏あーしゆくびーぶつ。須弥相仏しゆーみーそうぶつ。

大須弥仏だいしゆーみーぶつ。須弥光仏しゆーみーこうぶつ。妙音仏みようおんぶつ。如是等によーぜーとう。

恒河沙数諸仏ごうがーしやーしゆーしよーぶつ。各於其国かくおーごーこく。出広長舌相すいこうじようぜつそう。

徧覆三千大千世界へんぷーさんぜんだいせんせーかい。説誠実言せつじやうじつごん。汝等衆生によーとうしゆーじよう。

当信是称讚とうしんぜーしやうさん。不可思議功德ふーかーしーぎーくーどく。一切諸仏いつさいしよーぶつ。

仏説阿弥陀経

〔五〕

所護念経。

舍利弗。南方世界。有日月灯仏。名聞光仏。

大焰肩仏。須弥灯仏。無量精進仏。如是等。

恒河沙数諸仏。各於其国。出広長舌相。

徧覆三千。大千世界。説誠実言。汝等衆生。

当信是称讚。不可思議功德。一切諸仏。

所護念経。

舍利弗。西方世界。有無量寿仏。無量相仏。

無量幢仏。大光仏。大明仏。宝相仏。浄光仏。

如是等。恒河沙数諸仏。各於其国。

出広長舌相。徧覆三千。大千世界。説誠実言。

汝等衆生。当信是称讚。不可思議功德。

一切諸仏。所護念経。

舍利弗。北方世界。有焰肩仏。最勝音仏。

難沮仏。日生仏。網明仏。如是等。

恒河沙数諸仏。各於其国。出広長舌相。

徧覆三千大千世界。説誠実言。汝等衆生。

当信是称讚。不可思議功德。一切諸仏。

所護念経。



仏説阿弥陀経

〔六〕

舍利弗。下方世界。有師子仏。名聞仏。  
名光仏。達摩仏。法幢仏。持法仏。如是等。  
恒河沙数諸仏。各於其国。出広長舌相。  
徧覆三千大千世界。説誠実言。汝等衆生。  
当信是称讚。不可思議功德。一切諸仏。  
所護念経。  
舍利弗。上方世界。有梵音仏。宿王仏。  
香上仏。香光仏。大焰肩仏。雑色宝華嚴身仏。  
娑羅樹王仏。宝華徳仏。見一切義仏。  
如須弥山仏。如是等。恒河沙数諸仏。  
各於其国。出広長舌相。徧覆三千大千世界。  
説誠実言。汝等衆生。当信是称讚。  
不可思議功德。一切諸仏。所護念経。  
舍利弗。於汝意云何。何故名爲。一切諸仏。  
所護念経。舍利弗。若有善男子善女人。  
聞是諸仏所説名。及経名者。是諸善男子  
善女人。皆爲一切諸仏。共所護念。  
皆得不退転。於阿耨多羅三藐三菩提。  
是故舍利弗。汝等皆当。信受我語。

仏説阿彌陀經

〔七〕

及諸仏所説。舍利弗。若有人。已發願。

今發願。當發願。欲生阿彌陀仏国者。

是諸人等。皆得不退転。於阿耨多羅三藐三菩提。

於彼国土。若已生。若今生。若当生。

是故舍利弗。諸善男子善女人。若有信者。

应当發願。生彼国土。

舍利弗。如我今者。称讚諸仏。不可思議功德。

彼諸仏等。亦称説我。不可思議功德。而作是言。

釈迦牟尼仏。能為甚難。希有之事。

能於娑婆国土。五濁惡世。劫濁。見濁。

煩惱濁。衆生濁。命濁中。得阿耨多羅

三藐三菩提。為諸衆生。説是一切世間。

難信之法。舍利弗。当知我於。五濁惡世。

行此難事。得阿耨多羅三藐三菩提。為一切世間。

説此難信之法。是為甚難。仏説此經已。舍利弗。

及諸比丘。一切世間。天人阿修羅等。聞仏所説。

歡喜信受。作礼而去。

仏説阿彌陀經